

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

СОВЕТ  
БЕЗОПАСНОСТИ



GENERAL

S/1776  
11 September 1950  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

КАБЛОГРАММА МИНИСТРА ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ ЦЕНТРАЛЬНОГО НАРОДНОГО ПРА-  
ВИТЕЛЬСТВА КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКИ ОТ 10 СЕНТЯБРЯ 1950  
ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ И ГЕНЕРАЛЬ-  
НОГО СЕКРЕТАРЯ ПО ВОПРОСУ О ЖАЛОБЕ ОТНОСИТЕЛЬНО  
БОМБАРДИРОВКИ КИТАЯ ВОЕННО-ВОЗДУШНЫМИ СИЛАМИ

БЕИПИН, 10 СЕНТЯБРЯ 1950 Г.

31 АВГУСТА 1950 ГОДА СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИ-  
НЕННЫХ НАЦИЙ ВКЛЮЧИЛ В СВОЮ ПОВЕСТКУ ДНЯ ВОПРОС ОБВИНЕНИЯ, ПРЕДЪ-  
ЯВЛЕННОГО ЦЕНТРАЛЬНЫМ НАРОДНЫМ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ  
РЕСПУБЛИКИ ПО ПОВОДУ ПРОНИКНОВЕНИЯ ВОЕННЫХ САМОЛЕТОВ ИНТЕРВЕНЦИОН-  
НИСТСКИХ СИЛ СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ В КОРЕЮ В ВОЗДУШНОЕ ПРОСТРАНСТВО  
НАД ТЕРРИТОРИЕЙ КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКИ, ПРИЧЕМ СРЕДИ КИТАЙ-  
СКОГО НАСЕЛЕНИЯ БЫЛИ УБИТЫЕ И РАНЕННЫЕ И БЫЛО РАЗРУШЕНО ИМУЩЕСТВО,  
ПРИНАДЛЕЖАЩЕЕ КИТАЮ. ЦЕНТРАЛЬНОЕ НАРОДНОЕ ПРАВИТЕЛЬСТВО КИТАЙСКОЙ  
НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКИ, ЯВЛЯЯСЬ ЕДИНСТВЕННЫМ ЗАКОННЫМ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ,  
ПРЕДСТАВЛЯЮЩИМ КИТАЙСКИЙ НАРОД, А ТАКЖЕ ЯВЛЯЯСЬ ИНИЦИАТОРОМ ПРЕД-  
ЛОЖЕНИЯ И В ДАННОМ СЛУЧАЕ ОБВИНИТЕЛЕМ, ИМЕЕТ ПРАВО И ОБЯЗАННОСТЬ  
ПРИСЛАТЬ СВОЮ ДЕЛЕГАЦИЮ ДЛЯ ПРИСУТСТВИЯ НА ЗАСЕДАНИЯХ СОВЕТА  
БЕЗОПАСНОСТИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ И РАБОТЫ С НИМ. ОТ  
ЛИЦА ЦЕНТРАЛЬНОГО НАРОДНОГО ПРАВИТЕЛЬСТВА КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ  
РЕСПУБЛИКИ НАСТОЯЩИМ Я ТРЕБУЮ ОТ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ ОРГАНИЗАЦИИ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ, ЧТОБЫ, КОГДА СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ ПРИСТУПИТ К  
РАССМОТРЕНИЮ ВЫШЕУКАЗАННОГО ПУНКТА СВОЕЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ, В СОВЕТЕ  
ПРИСУТСТВОВАЛ ПРЕДСТАВИТЕЛЬ КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКИ ДЛЯ

ИЗЛОЖЕНИЯ СВОЕЙ СТОРОНЫ ДЕЛА И УЧАСТИЯ В ПРЕНИЯХ. ЭТО ВОПРОС, КОТОРЫЙ ПРЕЖДЕ ВСЕГО ДОЛЖЕН БЫТЬ РАЗРЕШЕН КАК ВОПРОС ПРОЦЕДУРЫ. В СЛУЧАЕ ЕСЛИ СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ БУДЕТ РАССМАТРИВАТЬ ВЫШЕУКАЗАННЫЙ ПУНКТ ПОВЕСТКИ ДНЯ БЕЗ ПРИСУТСТВИЯ ПРЕДСТАВИТЕЛЯ КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКИ И БЕЗ ЕГО УЧАСТИЯ В ПРЕНИЯХ, ВСЕ ПРИНЯТЫЕ РЕЗОЛЮЦИИ БУДУТ НЕЗАКОННЫМИ И ПОТОМУ НЕДЕЙСТВИТЕЛЬНЫМИ.

ШУ ЭН-ЛАЙ, МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ ЦЕНТРАЛЬНОГО  
НАРОДНОГО ПРАВИТЕЛЬСТВА КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ  
РЕСПУБЛИКИ, БЕИПИН, 10 СЕНТЯБРЯ 1950 Г.

-----